

"German Syrup"

Pour la Toux et le Rhume

John F. Jones, Elom, Tex., écrit :
Je me suis servi du Sirop A lemand pendant les six dernières années pour les maux de gorge, la toux, le catarrhe, douleurs dans l'estomac et les poumons, et je certifie, à ceux qui ont besoin de remèdes pour des maladies semblables, que le sirop Allemand est le meilleur.

B. W. Baldwin, de Carnesville, Tenn., écrit :
Je me suis servi de votre Sirop Allemand pour ma famille, et je suis certain que c'est le meilleur remède que j'aie jamais essayé pour la toux et le catarrhe. Je le recommande à tous ceux qui souffrent de ces maladies comme le meilleur remède possible.

B. S. Hmalhausen, pharmacien de Charleston, Ill., écrit :
Après avoir essayé un tas de remèdes que j'avais sur mes tablettes, pour le catarrhe, sans en tirer de soulagement, j'essayai votre Sirop Allemand. Ce remède me soulagea immédiatement et me guérit pour toujours.

G. G. GREEN,
Seul Fabricant,

Woodbury, New-Jersey, E. U. A., et Toronto, Canada. [5]

MAISONS RECOMMANDÉES

NEW-YORK

Hôtel Lantelme

40 Union Square—Maison Française de 1ère ordre, Prix modérés

HOTEL JACQUES-CARTIER

23, 25, 27, PLACE JACQUES-CARTIER

Hôtel canadien-français situé dans la partie la plus centrale de la ville. Excellente cuisine, consommation de premier choix. Arrangements pour familles. Prix modérés.

J. P. MARTEL, Prop.
Montréal

V. ROY & L. Z. GAUTHIER,

Architectes et évaluateurs ont transporté leur bureau au numéro

180 - RUE SAINT-JACQUES - 180

Édifice de la Banque d'Épargne

VICTOR ROY L. Z. GAUTHIER
Élévateur de plancher Chambre 3 et 4

A. PREFONTAINE,

ARCHITECTE

Successeur de feu Victor Bourgeau
12, Place d'Armes, Montréal

V. LACOMBE,

Architecte et Mesureur

897, RUE STE-CATHERINE

Entre les rues Delormier et Parthenais
Montréal

J. EMILE VANIER

(Ancien élève de l'École Polytechnique)
INGÉNIEUR CIVIL, ARPEUTEUR

107, rue St-Jacques, Royal Building,
Montréal

Demandes de Brevets d'Invention, marques de commerce, etc., préparées pour le Canada et l'Étranger.

J. B. RESTHER & Fils,

ARCHITECTES

Chambres Nos 60 et 66, Bâtisse Impériale

107, RUE SAINT-JACQUES

TéLé. Bell 1800

MONTRÉAL

Jeux d'esprit et de combinaison

La salle du "Club d'Échecs et de Dames Canadien-Français" est ouverte tous les soirs, au No 292, rue Richmond, Montréal. Les amateurs sont invités.

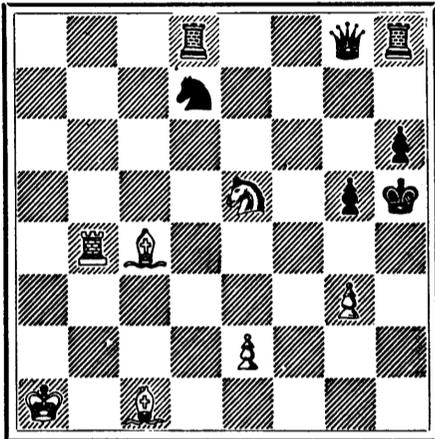
No 21.—LOGOGRIPHE

Jo suis souvent un bien, et quelquefois un mal ;
On me vante parfois et parfois on m'outrage ;
Propice à quelques-uns, à tel autre fatal.
A ma loi je soumets et le fou et le sage.
Transpose un de mes pieds, je change de destin ;
J'élève jusqu'aux cieux ma voix et mon hommage,
Et chante les vertus de la vierge et des saints.

PROBLEME No 12

Composé par M. Louis Lambert, St-Paul, Minn.

Noirs—7 pièces



Blancs—7 pièces

Les Blancs jouent et font mat en 3 coups.

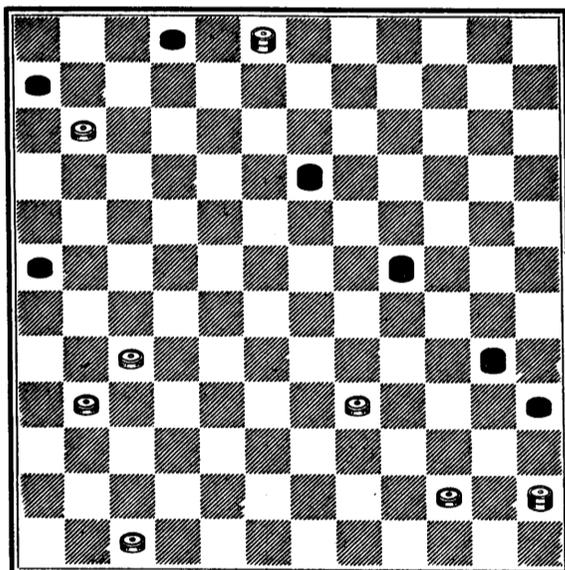
RÉBUS



PROBLEME DE DAMES No 12

Composé par M. Ferdinand Riendeau, Montréal.

Noirs—7 pièces



Blancs—8 pièces

Les Blancs jouent et gagnent

SOLUTION DU PROBLEME DE DAMES No 11

Blancs	Noirs
32 à 25	19 à 32
62 à 56	52 à 39
43 à 37	32 à 43
56 à 49	43 à 56
68 à 62	56 à 69
57 à 50	69 à 36
40 à 34	27 à 40
70 à 63	36 à 69
59 à 52	69 à 15
53 à 47	40 à 66
65 à 60	66 à 53
31 à 25	14 à 31
42 à 36	30 à 41
44 à 38	31 à 11
38 à 3	16 à 29

3 à 59 partie gagnée

Solution de l'énigme No 20 —Le mot est : Eping'e.

Problème d'échecs.—J. A. Lecomte, Quartier St-Jean-Baptiste.

Problème de dames.—F. Vermette, P. A. Sicard, Montréal.

Problèmes des échecs et des dames.—Jos. Martin, Mississauga, Ont. ; Joseph Gauthier, Montréal ; R. A. DesRoches, St-Joseph, Beauce.

Jeux d'esprit.—J. O. Patenaude, Ottawa ; P. Thibault, Mme Louis Delorme, A. Delorme, Montréal ; Aimé Richer, St-Hyacinthe ; H. Desroches, Québec ; E. A. Brindamour, Hull.

SOLUTION DU PROBLEME D'ÉCHECS No 11

Blancs	Noirs
1 T pr C	1 R 5 D
2 T 4 TR	2 R joue
3 F 3 FD, échec et mat.	
Si :	
2 T 4 TR, échec	1 R 4 F
3 F 5 F D, échec et mat.	2 R 6 R (1)
(1)	2 R 6 C
3 F 1 R, échec et mat.	



LE GRAND REMÈDE CONTRE LA DOULEUR GUÉRIT : RHUMATISME

NÉVRALGIE, SCIATIQUE, LUMBAGO,
DOULEUR DORSALE, TIC DOULOUREUX,
MAL DE TÊTE, MAL DE DENTS,
MAUX DE GORGE

ENROUEMENT, ENGELURES,
ENTORSES, FOULURES,
CONTUSIONS, BRÛLURES ETC.

En vente chez tous les pharmaciens et
marchands généraux. Prix, 50 cts. la bouteille.
Envoyé par la maille sur réception du prix.

THE CHARLES A. VOGELER CO., Baltimore, Md.
Dépôt pour le Canada à Toronto, Ont.

MAISON BLANCHE

65 RUE ST-LAURENT

Ouverture de marchandises d'automne et
d'hiver, valeur extra, achetées à des prix
excessivement bas.
Venez voir nos prix et vous serez satis-
fait.

VOUS SENTIEZ-VOUS

Faible et épuisé? C'est parce que votre sang est impur. Autant s'attendre à ce que la salubrité d'une ville soit parfaite avec de l'eau sale et un drainage défectueux, comme de s'attendre à ce qu'une pièce de mécanique, comme la charpente humaine, soit en bon ordre avec un sang impur circulant même dans les plus petites veines. Savez-vous que chaque goutte de votre sang passe à travers le cœur et les poumons toutes les deux minutes et demie; et que, sur son passage, elle fait les os, les muscles, la cervelle, les nerfs et les autres solides et les autres fluides du corps? Le sang est le grand nutritif, ou, comme l'appelle la Bible,

"La Vie du Corps."

Est-il donc étonnant, alors, que si le sang n'est pas pur et parfait dans ses vaisseaux, vous souffriez d'aussi indéscriptibles symptômes?

La Salsepareille d'Ayer est à cent coudées au dessus de tout autre Altératif et de toutes autres Médecines pour le Sang. Comme preuves, lisez ces témoignages dignes de confiance:

G. C. Brock, de Lowell, Mass., dit: "Pendant les 25 dernières années j'ai vendu de la Salsepareille d'Ayer. Dans mon opinion, les meilleurs ingrédients pour la guérison de toutes les maladies provenant de l'impureté du sang sont contenus dans cette médecine."

Le Dr. Eugène I. Hill, 381 Sixth Ave., New-York, dit: "Comme épurateur du sang et régénérateur du système, je n'ai jamais rien trouvé qui égale la Salsepareille d'Ayer. Elle donne entière satisfaction."

La Salsepareille d'Ayer prouve également son efficacité dans toutes les formes de la Scrofule, de Furoncles, de Boutons rouges, d'Eczémas, d'Humeurs, de Lumbago, de Catharre, &c.; et est, conséquemment la meilleure

Médecine de Printemps et de Famille

en usage. "Elle les surpasse de tout au tout," dit Mr. Cutler, de Cutler Brothers, Boston, "par la quantité des ventes."

Ayer's Sarsaparilla,

Préparée par le Dr. J. C. Ayer & Co., Lowell, Mass., États-Unis. Prix, \$1; six flacons, \$6. Valant \$6 le flacon.

THIS PAPER may be found on file at Geo. P. ...